



પ્રેઝન્ટર

હેલો એન્ડ વેલકમ English Togetherમાં આપનું સ્વાગત છે...હું છું રીષી...અને આજે મારી સાથે છે...

Tom

Hello everyone, I'm Tom.

Sam

Hello, and I'm Sam! Hi!

પ્રેઝન્ટર

સેમ હાંફી રહી છે કારણકે એ સ્ટુડિયો માટે મોડી પડી ગઈ છે. I thought people in England are always on time, Sam!

Sam.

Well, that's generally true! But the traffic was terrible this morning!

Tom

I don't think so Sam! I think you'd be late for your own funeral!

પ્રેઝન્ટર

Ha ha! Be nice, Tom! 'To be late for your own funeral' એક અંગ્રેજી અભિવ્યક્તિ છે જેનો અર્થ થાય છે કે વ્યક્તિ કોઈ પણ જગ્યાએ મોડો જ પહોંચે છે. 'Funeral' નો અર્થ થાય છે અન્ત્ય વિધિ. Does that really happen, Tom?

Tom

No, of course not! It's just an expression. However, one story that has been in the news recently is that people in the U.K. have started being late for their own weddings!

પ્રેઝન્ટર

That's right! Which brings us to today's question. વેબસાઈટ Hitched.co.uk મુજબ યુ.કે. માં સામાન્યતઃ કેટલો ખર્ચ થાય છે? મિત્રો, તમારા મતે જવાબ શું હોઈ શકે?

અ) 7000 પાઉન્ડ

બ) 17000 પાઉન્ડ

ક) 27000 પાઉન્ડ

Sam

My goodness! How does this even happen?!

પ્રેઝન્ટર

Good question, Sam! હવે તમે સાંભળો BBC Radio 4's Sunday પ્રોગ્રામ સાંભળો જેમાં પત્રકાર Ed Stourton દ્વારા એક સ્થાનિક 'vicar' પોતાના લગ્નમાં મોડા પહોંચનાર લોકો પાસેથી 100 પાઉન્ડ દંડ તરીકે વસૂલ કરે છે. મિત્રો, 'vicar' એટલે ઇંગ્લંડમાં દેવળની આવકનો અમુક ઠરાવેલો ભાગ લેવાનો હકદાર પાદરી.

Presenter

Canon John Corbyn is the vicar of Bearsted.

Good Morning

Vicar

Good Morning Ed

Presenter

Have you been especially inconvenienced by tardy brides?

Vicar

Well, throughout the Church of England we love to take weddings! This all began when I was away, actually. I was away in Africa and there were two weddings when I was away when the bride was 20 or 25 minutes late. I came back and there had been no explanation offered, or an apology, and my team felt a bit ill-used.

Presenter

Does it work?

Vicar

This year, everyone's got their cheque back! All the weddings have started on time. It's usually the brides, I'm sorry to say! The bridegrooms are often there 40-45 minutes before. Sometimes they're too early!

Tom

Did you hear that?! He called the brides 'tardy'!

પ્રેઝન્ટર

I heard! 'Tardy' એટલે સામાન્યતઃ મોડી પહોંચનાર વ્યક્તિ. I think it's fair to say they are being tardy, that's a long time! અહીં ભારતમાં જાન મોટાભાગે લગ્ન સ્થળે મોડી જ પહોંચે છે.

Tom

Yeah, and think about the poor bridegroom and how long they have to wait!

પ્રેઝન્ટર

Yes! 'Bridegroom' or 'groom' એટલે વરરાજા. He said the bridegrooms are often 45 minutes early for the wedding!

Sam

So, if the bridegroom is early, and the bride is late, people could be waiting for almost an hour before the ceremony begins!

પ્રેઝન્ટર

Right! 'Ceremony' એટલે પ્રસંગ. બીજો અર્થ થાય છે ઉત્સવ. That means that the ceremony could cost an extra hundred pounds before it has even finished!

Tom

Agh! Weddings are so expensive!

Sam

Yes, weddings are big business! What are weddings like where you are? Do you have big wedding receptions?

પ્રેઝન્ટર

ઓહ! 'Reception' નો અર્થ થાય છે લગ્નવિધિ પછીનો સ્વાગત સમારંભ. ભારતમાં લગ્ન અને બીજી વિધિઓ એક અઠવાડિયા સુધી ચાલે છે.

Tom

Wow! Most couples in the UK have a honeymoon, as well. That can't be cheap, either!

પ્રેઝન્ટર

Honeymoon એટલે મધુરજની. The costs of a wedding can definitely add up!

Sam

In fact, that reminds me! You still haven't told us the answer to today's quiz!

પ્રેઝન્ટર

જરૂરથી! આજનો પ્રશ્ન હતો કે સામાન્યતઃ યુ.કે. માં લગ્નનો ખર્ચ કેટલો હોય છે? અને જવાબ છે 27000 પાઉન્ડ. That's 10% more than last year!

Sam

Wow!

Tom

Goodness. Is there any need to have such extravagant weddings?!

પ્રેઝન્ટર

'Extravagant' એટલે ખર્ચાળ. I think it's nice to have an extravagant wedding. It's one of the most important days of your life!

Tom: And it sounds like one of the most expensive, too! What a waste of money!

Sam: Tom! What would your bride say if she heard you say that!?

પ્રેઝન્ટર

(Ha ha) Yes, perhaps you need to be more romantic sometimes!

મિત્રો, આજે જે પણ શીખ્યા એનું પુનરાવર્તન કરી લઈએ. શું તમે 'tardy' વ્યક્તિ છો? શું તમે 'late for your funeral?' થશો? તમને લાગે છે કે આજનાં લગ્નો બહુ 'extravagant' છે? લોકોને 'reception' ની સાથે બીજા પ્રસંગો અને મધુરજની માટે પણ ખર્ચ કરવો પડે છે. જો તમે વર અથવા વધુ હોવ તો પોતાના લગ્ન કેવી રીતે પ્લાન કરશો? અમને જરૂરથી જણાવજો.

આવા જ બીજા ટોપિક્સ રસપ્રદ સાથે ફરીથી મળીશું English Together માં. ત્યાં સુધી Bye!